| | |
|---|---|
| **TÒA ÁN NHÂN DÂN**<br>**HUYỆN DƯƠNG MINH CHÂU**<br>**TỈNH TÂY NINH** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**<br>**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** |

Bản án số: 12/2021/HS-ST.
Ngày: 19-3-2021.

**NHÂN DANH**
**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN DƯƠNG MINH CHÂU, TỈNH TÂY NINH**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Lê Thị Thơ.

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Bành Văn Hải;

2. Bà Nguyễn Thị Hạnh.

***- Thư ký phiên tòa:*** Bà Võ Thị Tuyết Mai - Thư ký Tòa án nhân dân Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa:*** Ông Lê Văn Biết - Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 3 năm 2021 tại trụ sở Tòa án nhân dân Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 02/2021/TLST-HS ngày 15 tháng 01 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 06/2021/QĐXXST-HS ngày 22 tháng 02 năm 2021 và Quyết định hoãn phiên tòa số 06/2021/HSST-QĐ ngày 09 tháng 3 năm 2021 đối với bị cáo:

**Lê Minh C**, sinh năm 1988; tại tỉnh Tây Ninh; nơi ĐKHKTT và nơi cư trú hiện nay: Tổ 10, ấp P, xã S, Huyện D, tỉnh Tây Ninh; nghề nghiệp: Làm mướn; trình độ văn hóa: Lớp 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lê Thành H và bà Mai Thị P; bị cáo có vợ và 01 người con; tiền án, tiền sự: Không có; áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 27 tháng 10 năm 2020 cho đến nay; có mặt.

*Bị hại:* Anh Dư Quốc K, sinh năm 1970; địa chỉ: Số nhà 06, ấp P, xã S, Huyện D, tỉnh Tây Ninh; có mặt.

## NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 08 giờ 00 phút, ngày 17-5-2020, ông Lê Thành H (Hùng sầu) sang nhà bà Dư Kim H, sinh năm 1967, ngụ ấp P, xã S, Huyện D, tỉnh Tây Ninh

để đuổi gà về nhà. Khi sang vườn, ông Hưng thấy nhiều trái mít trong vườn bà H đã chín rụng dưới đất nên nhặt lấy đem về cho gà ăn. Khi đó, ông Dư Quốc K (em ruột bà H) thấy và la lên: "ông H ăn trộm mít", H đáp lại "không trộm mít, do thấy mít chín rụng đã hư mới nhặt về cho gà ăn". Lúc này, ông K và ông H cãi nhau. Khi Lê Minh C (con ruột ông H) đang ở nhà thì nghe nói "Ba mày đánh lộn ngoài kia kìa", nên chạy xuống nhà bếp lấy hai con dao bằng kim loại, cán bằng gỗ dài 30,5cm kẹp trên baga giữa xe mô tô rồi chạy đến nơi ông Hùng và ông K đang cãi nhau. Khi đến, C thấy ông K có cầm một cây tầm vông dài khoảng 01m và nói "Mày vô tao đánh chết mẹ mày", C xuống xe lấy dao cán bằng gỗ, lưỡi bằng kim loại gỗ, kích thước (30,5 x 18,5 x 6,2)cm cầm trên tay phải chém hai cái trúng vào vùng đầu và cằm bên trái của ông K rồi bỏ đi về. Ông K được đưa đi cấp cứu tại Trung tâm y tế Huyện D, chuyển điều trị tại bệnh viện đa khoa LNT và điều trị tại bệnh viện 30/4 Thành phố Hồ Chí Minh. Sau khi xuất viện, ông Dư Quốc K làm đơn yêu cầu xử lý hình sự đối với Lê Minh C.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh, Lê Minh C đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội.

Kết luận giám định pháp y về thương tích số 120/2020/TgT ngày 27 tháng 7 năm 2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Tây Ninh kết luận: Tỷ lệ tổn thương cơ thể của Dư Quốc K do thương tích gây nên hiện tại là 04%.

Vật chứng thu giữ gồm:

- 01 (một) con dao một lưỡi sắt, dài 30,5cm, lưỡi dao bằng kim loại dài 18,5cm, rộng 6,2cm, cán dao làm bằng gỗ.

- 01 (một) con dao một lưỡi sắt, dài 30,5cm, lưỡi dao bằng kim loại dài 17,5cm, rộng 8,5cm, cán dao làm bằng gỗ.

Về trách nhiệm dân sự: Ông Dư Quốc K yêu cầu Lê Minh C bồi thường tiền viện phí, thuốc điều trị, tiền thuê người nuôi bệnh, tiền thuê người làm vườn trong khi nằm viện tổng cộng là 38.066.000 đồng và tiền tổn thất tinh thần theo quy định của pháp luật.

Bị cáo C đã tự nguyện nộp số tiền 40.000.000 đồng tại Biên lai thu số 0003511 của Chi cục Thi hành án dân sự Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh ngày 05-3-2021.

Cáo trạng số 03/CT-VKSDMC ngày 14-01-2021 của Viện kiểm sát nhân dân Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh đã truy tố bị cáo Lê Minh C về tội "Cố ý gây thương tích" theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quan điểm đã truy tố bị cáo về tội danh, điều luật đã áp dụng như nội dung bản cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 134; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; xử phạt bị cáo Lê Minh C với mức án từ 06 đến 09 tháng cải tạo không giam giữ.

- Về trách nhiệm dân sự: Buộc bị cáo bồi thường cho bị hại theo quy định của pháp luật.

- Áp dụng Điều 47 của Bộ luật Hình sự, Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Bị cáo nói lời sau cùng: Kính thưa Hội đồng xét xử, bị cáo mong vụ án khép lại để bị cáo thi hành án án, mong bị hại mở lòng tha thứ cho bị cáo, xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

## NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Tính hợp pháp của hành vi, Quyết định tố tụng: Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Huyện Dương Minh Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo, bị hại không có khiếu nại về hành vi, Quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng là hợp pháp.

[2] Về hành vi của bị cáo thể hiện: Vào ngày 17/5/2020 tại khu vực ấp P, xã S, Huyện D, tỉnh Tây Ninh, Lê Minh C đã có hành vi dùng dao cán bằng gỗ, lưỡi bằng kim loại gỗ, kích thước (30,5 x 18,5 x 6,2)cm là hung khí nguy hiểm chém ông Dư Quốc K gây thương tích 04%. Tại phiên tòa bị cáo đã thừa nhận hành vi phạm tội của mình, lời nhận tội của bị cáo phù hợp với các chứng cứ thu thập có trong hồ sơ vụ án, phù hợp với lời trình bày của bị hại nên đủ cơ sở kết luận bị cáo Lê Minh C phạm tội "Cố ý gây thương tích" theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 của Bộ luật Hình sự.

[3] Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm phạm đến sức khỏe của người khác và gây ảnh hưởng đến trật tự, trị an tại địa phương nên bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự. Hội đồng xét xử xem xét tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, nhân thân người phạm tội, các tình tiết giảm nhẹ và tăng nặng trách nhiệm hình sự, thấy rằng: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; đã nộp tiền bồi thường để khắc phục hậu quả cho bị hại. Đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại các điểm b, i, s khoản 1, Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Xét thấy, bị hại cũng có một phần lỗi trong việc xảy ra mâu thuẫn giữa bị hại và cha ruột của bị cáo dẫn đến bị cáo có hành vi

gây thương tích cho bị hại. Bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, có nơi cư trú và lý lịch rõ ràng; không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nên xét thấy không cần cách ly ra khỏi đời sống xã hội mà giao cho Ủy ban nhân dân nơi cư trú giám sát, giáo dục cũng bảo đảm tính răn đe, phòng ngừa chung và thể hiện tính nhân đạo, khoan hồng của pháp luật xã hội chủ nghĩa.

[4] Về biện pháp tư pháp:

[4.1] Công cụ phạm tội không có giá trị phải tịch thu tiêu hủy.

[4.2] Về trách nhiệm dân sự:

Anh Dư Quốc K yêu cầu Lê Minh C bồi thường tiền viện phí, thuốc điều trị, tiền thuê người nuôi bệnh, tiền thuê người làm vườn trong khi nằm viện tổng cộng là 38.066.000 đồng và tiền tổn thất tinh thần theo quy định của pháp luật, cụ thể: chi phí điều trị tại Bệnh viện và tiền xe đưa đi bệnh viện là 11.726.000 đồng, tiền thuê người cắt cỏ bò là 2.250.000 đồng/45 ngày; tiền thuê người làm mãng cầu 10.500.000 đồng/42 ngày; tiền thất thu đang lúc thu hoạch đậu 10.000.000 đồng/3ha; tiền người nuôi bệnh 1.800.000 đồng/09 ngày; tiền sinh hoạt của anh Khanh 1.800.000 đồng/09 ngày. Xét thấy, thương tích của bị cáo gây ra cho anh Khanh là vết thương nông ở vùng đầu, cằm, tỷ lệ thương tích là 04%, không ảnh hưởng đến khả năng lao động tay chân, tổng thời gian anh Khanh điều trị ở bệnh viện là 09 ngày (từ ngày 17-5 đến 25-5-2020) do đó, anh Khanh yêu cầu bồi thường các chi phí, thu nhập bị mất trong thời gian hơn 40 ngày là không có căn cứ, anh cũng không cung cấp được chứng cứ chứng minh việc thất thu số tiền 10.000.000 đồng, do đó các yêu cầu vượt quá số ngày điều trị tại bệnh viện và tiền thất thu 10.000.000 đồng là không có cơ sở chấp nhận. Căn cứ vào mức độ thương tích của bị hại, vào mức độ ảnh hưởng đến thẩm mỹ, nghề nghiệp, giao tiếp xã hội cần buộc bị cáo bồi thường tổn thất tinh thần cho bị hại số tiền 7.450.000 đồng tương ứng 05 tháng lương cơ sở do Nhà nước quy định. Nhận thấy, tổng số tiền bồi thường thiệt hại về sức khỏe bị xâm phạm và tiền bồi thường tổn thất về tinh thần được chấp nhận theo quy định pháp luật là 22.465.583 đồng; tuy nhiên, bị cáo tự nguyện bồi thường cho bị hại số tiền 40.000.000 đồng nên Hội đồng xét xử ghi nhận. Khoản tiền này bị cáo đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh theo biên lai thu số 0003511 ngày 05-3-2021.

[5] Về án phí: Căn cứ các Điều 135, 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 của Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội thì bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và dân sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

## QUYẾT ĐỊNH:

**1.** Tuyên bố bị cáo Lê Minh C phạm tội "Cố ý gây thương tích".

Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 134; các điểm b, i, s khoản 1 Điều 51; Điều 54; Điều 36 Bộ luật Hình sự; xử phạt bị cáo Lê Minh C 09 (chín) tháng cải tạo không giam giữ.

Thời hạn cải tạo không giam giữ được tính từ ngày Uỷ ban nhân dân xã S, Huyện D, tỉnh Tây Ninh được giao giám sát, giáo dục người bị kết án nhận được quyết định thi hành án và bản sao bản án.

Giao bị cáo Lê Minh C cho Uỷ ban nhân dân xã S, Huyện D, tỉnh Tây Ninh để giám sát, giáo dục. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với Uỷ ban nhân dân xã S, Huyện D, tỉnh Tây Ninh trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo qui định tại Điều 100 của Luật thi hành án Hình sự.

**2.Về biện pháp tư pháp:**

2.1. Căn cứ các Điều 584, 590 của Bộ luật Dân sự; Điều 48 của Bộ luật Hình sự.

Ghi nhận bị cáo Lê Minh C tự nguyện bồi thường số tiền 40.000.000 đồng, khấu trừ vào số tiền 40.000.000 đồng bị cáo đã nộp tại Chi cục Thi hành án dân sự Huyện Dương Minh Châu, tỉnh Tây Ninh theo Biên lai thu số 0003511 ngày 05-3-2021. (bị cáo C đã nộp xong)

2.2. Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự, Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy:

- 01 (một) con dao một lưỡi sắt, dài 30,5cm, lưỡi dao bằng kim loại dài 18,5cm, rộng 6,2cm, cán dao làm bằng gỗ.

- 01 (một) con dao một lưỡi sắt, dài 30,5cm, lưỡi dao bằng kim loại dài 17,5cm, rộng 8,5cm, cán dao làm bằng gỗ.

**3. Về án phí:** Căn cứ các Điều 135, 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 23 của Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội.

Bị cáo Lê Minh C phải chịu 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm và 2.000.000 (hai triệu) đồng án phí dân sự sơ thẩm.

**4.** Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015.

**5.** Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự".

**6.** Trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo bản án này lên Toà án nhân dân tỉnh Tây Ninh.

***Nơi nhận*:**
- TAND tỉnh TN;
- VKSND tỉnh TN;
- Sở Tư pháp;
- VKSND H.DMC;
- CQĐT CA H.DMC;
- Nhà tạm giữ CA H.DMC;
- Chi cục THADS H.DMC;
- PV06 – Công an tỉnh TN;
- Vụ Giám đốc kiểm tra I;
- UBND nơi bị cáo cư trú;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng khác;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**
**THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**
**(Đã ký)**

**Lê Thị Thơ**